



ALIM BAS 1202V3

Notice d'installation
Installation manual
Manual de utilización
Installationsanweisung



Alimentation secourue 12 V DC pour téléalarmes Amphitech
12 V DC power supply with battery back-up for Amphitech autodiallers
Alimentación 12 V DC con batería de respaldo para las telealarmas Amphitech
12 V DC Spannungsversorgung mit Akku für Amphitech Notrufsysteme

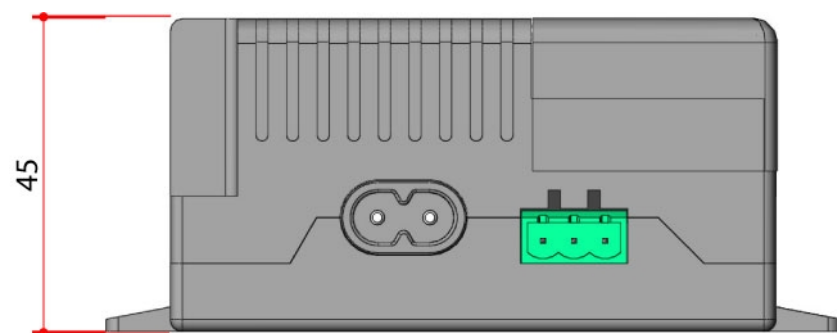
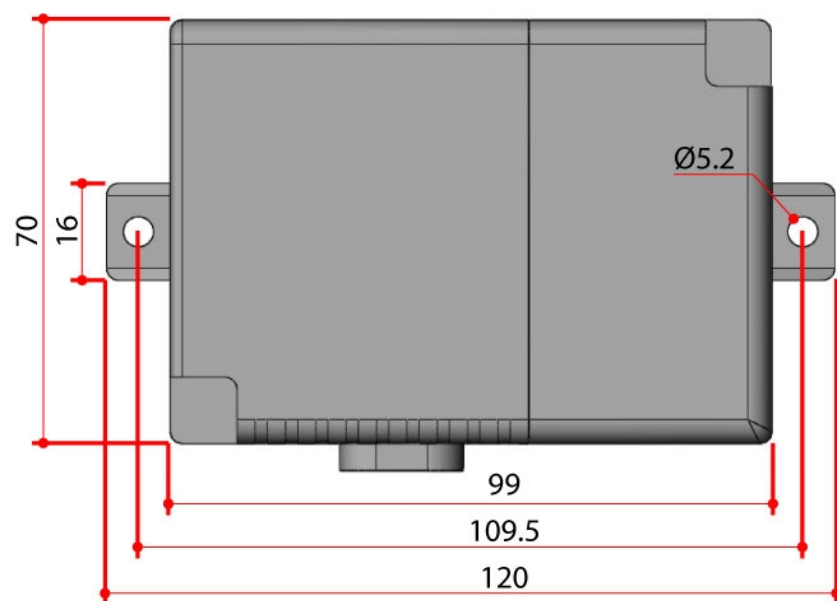
Tous les raccordements doivent s'effectuer hors tension
Veiller à respecter les polarités lors des raccordements
Connecter les sorties avant le raccordement du secteur

All connections must be carried out without voltage
Respect the polarity when connecting the material
Connect the outputs before connecting the mains supply



Todas las conexiones deben hacerse antes de conectar con la red
Respetar las polaridades al conectar el material
Conectar las salidas antes de conectar con la red

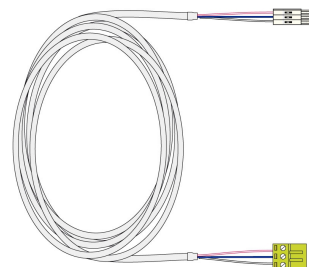
Alle Anschlüsse müssen spannungslos vorgenommen werden
Beim Anschließen unbedingt die Polarität beachten
Die Ausgänge vor der Netzspannung anschließen



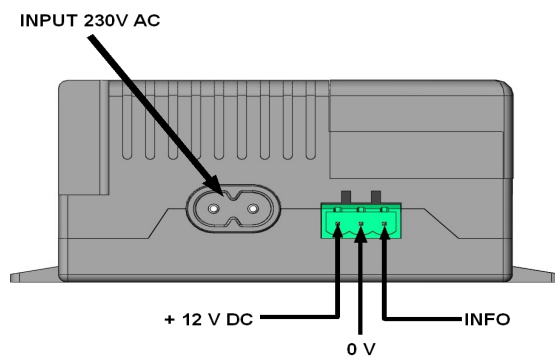
Cordon secteur
Mains power cable
Cable para conectar con la red
Netzkabel



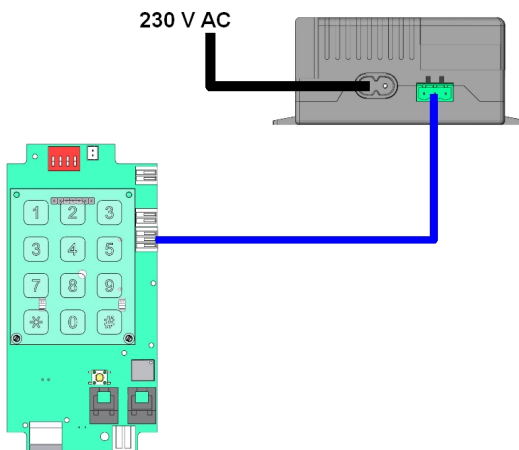
Cordon de liaison au PTU 80V3 / PTU 80V4
PTU 80V4 / PTU 80V3 connection cable
Cable de enlace al PTU 80V4 / PTU 80V3
Verbindungskabel zur PTU 80V4 / PTU 80V3



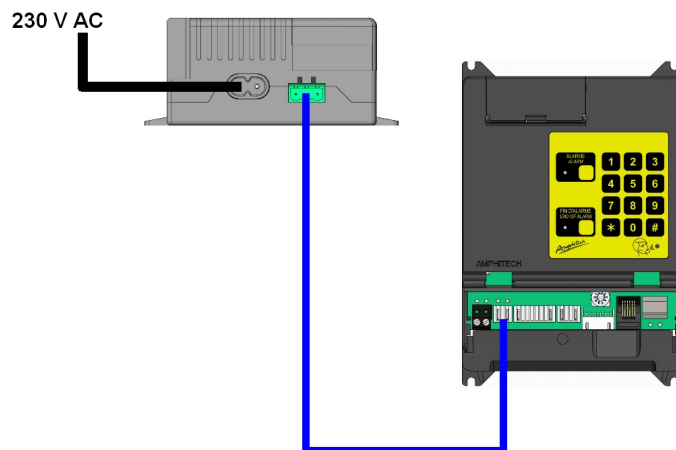
Raccordements – Connections – Conexiones – Anschlüsse



Raccordement à un PTU 80V3 – Connecting a PTU 80V3 - Esquema de conexión a un PTU 80V3 - Anschluss einer PTU 80V3



Raccordement à un PTU 80V4- Connecting a PTU 80V4 - Esquema de conexión a un PTU 80V4 – Anschluss einer PTU 80V4



Caractéristiques techniques : Entrée : 230 V AC – 50 Hz Cordon secteur fourni avec l'alimentation Sortie : 12 V DC - 200 mA Batteries : 3,6 V DC – 850 mAh Ni-Mh En cas de coupure secteur, la batterie permet de fournir un courant de 200 mA sous 12 V DC pendant une heure. Information défaut secteur : Secteur présent : + 12 V DC Secteur absent : 0 V	Technical data : Input : 230 V AC – 50 Hz Mains power cable provided Output : 12 V DC - 200 mA Battery : 3,6 V DC – 850 mAh Ni-Mh In case of mains power failure, the battery is able to provide 200 mA / 12 V DC during one hour. Mains power information : Mains power working: + 12 V DC Mains power missing: 0 V
Características técnicas : Entrada : 230 V AC – 50 Hz Incluye el cable para conectar con la red Salida : 12 V DC - 200 mA Baterías : 3,6 V DC – 850 mAh Ni-Mh En caso de corte de luz, la batería suministra una corriente de 200 mA a 12 V DC durante una hora. Información fallo de batería : Corriente presente : + 12 V DC Corriente ausente : 0 V	Technische Daten: Eingang: 230 V AC – 50 Hz Netzkabel im Lieferumfang enthalten Ausgang: 12 V DC - 200 mA Akku: 3,6 V DC – 850 mAh Ni-Mh Bei Spannungsausfall liefert der Akku 200 mA / 12 V für die Dauer von einer Stunde. Spannungsüberwachung : Netzspannung liegt an: + 12 V DC Netzspannungsausfall: 0 V



Connecter la batterie lors de la mise en service

Before putting into service, connect the battery

Antes de la puesta en marcha, conectar la batería

Vor Inbetriebnahme Batterie anschließen

